



Ambasciata d'Italia  
San Jose' de Costa Rica

# Guida al settore legno e derivati in Costa Rica



## INDICE

|   |           |
|---|-----------|
| <b>1. Introduzione</b>  | <b>3</b>  |
| <b>2. Principali tipi di legno in Costa Rica</b>  | <b>3</b>  |
| <b>3. Esportazioni</b>  | <b>5</b>  |
| <b>4. Mobili in legno</b>   | <b>7</b>  |
| <b>5. Proposta di una nuova normativa UE</b>  | <b>7</b>  |
| <b>6. Ufficio forestale nazionale (ONF)</b>   | <b>9</b>  |
| <b>7. Associazione Camera Forestale Legno e Industria del Costa Rica (CFMI)</b>                         | <b>9</b>  |
| <b>8. Programma di pagamento per i servizi ambientali-PSA</b>   | <b>10</b> |
| <b>9. Agencia de Promoción de Inversiones de Costa Rica-CINDE e Ventanilla Única de Inversión (VUI)</b> | <b>10</b> |
| <b>10. Regime delle Zone Franche</b>  | <b>11</b> |
| <b>11. La certificazione FSC</b>  | <b>12</b> |
| <b>12. Imprese del settore</b>  | <b>14</b> |
| <b>13. Link di interesse</b>  | <b>16</b> |

**Testi: Rossella Bellini e Isotta de Zandonati**

Layout e contenuti: Monica Ballarini Stähli. Immagini: canva.com

---



**Ambasciata d'Italia**  
**San José de Costa Rica**

**Embajada de Italia**

5ª entrada del Barrio Los  
Yoses, 1729-1000 SAN JOSE'

<https://ambsanjose.esteri.it/>

## 1. INTRODUZIONE

Durante gli anni '90 il Costa Rica ha vissuto un importante cambiamento delle politiche ambientali, caratterizzato da un impulso a favorire la conservazione e la protezione delle risorse naturali.

Nel paese esiste una legge forestale ed incentivi per il settore, come il Programma di pagamento per i servizi ambientali del Fondo nazionale per il finanziamento forestale (Fonafifo)<sup>1</sup> e i *Certificados de Abono Forestal* (CAF)<sup>2</sup>.

Il Costa Rica è il primo paese tropicale ad aver invertito il trend della deforestazione. Le foreste tropicali oggi coprono circa il 60% del territorio, mentre nel 1987 erano solo il 40%. Il paese è diventato il primo dell'America Latina (ed il secondo in assoluto) a ricevere un pagamento Forest Carbon Partnership Facility (FCPF) dalla Banca Mondiale per la riduzione delle emissioni di carbonio da deforestazione e degrado forestale (REDD+)<sup>3</sup>.

La FCPF ha effettuato un pagamento di 16,4 milioni di dollari per la riduzione di 3,28 milioni di tonnellate di emissioni di carbonio durante il 2018 e il 2019.

<sup>1</sup>Questo fondo si propone di contribuire allo sviluppo sostenibile finanziando coloro che forniscono servizi ambientali in una prospettiva di gestione pubblica inclusiva e innovativa <https://www.fonafifo.go.cr/es/>

<sup>2</sup>Sono certificati nominativi che possono essere utilizzati per pagare ogni tipo di imposta, tassa o tributo ed altre operazioni. Si veda: [http://www.pgrweb.go.cr/scij/Busqueda/Normativa/pronunciamiento/pro\\_ficha.aspx?param1=PRD&param6=1&nDictamen=10952&strTipM=Tfile:///C:/Users/Utente/Downloads/los\\_certificados\\_de\\_abono\\_tributario\\_y\\_forestal.pdf](http://www.pgrweb.go.cr/scij/Busqueda/Normativa/pronunciamiento/pro_ficha.aspx?param1=PRD&param6=1&nDictamen=10952&strTipM=Tfile:///C:/Users/Utente/Downloads/los_certificados_de_abono_tributario_y_forestal.pdf) (p.32 ss.)  
<https://www.elfinancierocr.com/economia-y-politica/opportunidades-de-oro-reforma-en-europa-pone-a-madera/YPOPAIFRQVIAJMXRF6OG6ZABFE/story/>

<sup>3</sup><https://www.reddcr.go.cr/>

<sup>4</sup><https://onfcr.org/usos-y-aportes-de-la-madera-en-costa-rica>

## 2. PRINCIPALI TIPI DI LEGNO IN COSTA RICA

Il legno in Costa Rica deriva principalmente da piantagioni forestali (ca.76%), terreni ad uso agricolo e per allevamento (ca. 19%) e boschi (ca. 5%) e in particolare è originario delle regioni di Arenal Huetar Norte, del Pacifico centrale e della Cordillera Volcanica centrale.

La maggior parte del legno prodotto è utilizzato nella fabbricazione di pallet e altri materiali da imballaggio, costruzioni e mobili.

Tra i principali tipi di legno troviamo teak, melina, cipresso e alloro<sup>4</sup>.

### TEAK

Il teak è una delle specie più pregiate per le sue caratteristiche e proprietà, tuttavia in Costa Rica esiste una grande varietà di specie destinate alla vendita. Il teak è diventato rapidamente il legno per eccellenza per barche, mobili e costruzione di esterni e interni.

La vendita del legno di teak è uno dei pilastri fondamentali dell'industria forestale locale; piccoli e grandi produttori contribuiscono allo sviluppo sostenibile delle piantagioni. Ogni pianta viene utilizzata al massimo: dall'assemblaggio di pallet e imballaggi, alla produzione di mobili e pavimenti con finiture di lusso.

Grazie all'alta qualità, il teak costaricano si è fatto strada nel mercato internazionale, competendo e rimanendo ai vertici come uno dei materiali più apprezzati.

Nonostante il teak sia originario dell'Asia, le condizioni climatiche e geografiche del Paese sono ideali per la crescita della specie. Inoltre, nel mercato internazionale del legname, è diventato uno dei più richiesti per l'elevata resistenza agli sbalzi climatici. Il legno di teak prodotto in Costa Rica è altamente resistente all'umidità.

#### **MELINA**

L'elevata domanda di legno di melina nell'industria forestale costaricana non è un fenomeno recente. Fino alla metà del secolo scorso, l'abbattimento indiscriminato delle foreste ha minacciato il futuro dell'industria, poiché le politiche di rimboschimento erano scarse. Negli anni settanta, il settore forestale ha iniziato ad introdurre la specie *Gmelina Arboorea* nelle piantagioni e nelle foreste del Paese.

Questo processo di riforestazione commerciale è stato un successo, poiché dal 2000, in Costa Rica almeno il 15% della superficie è coltivata ad alberi di melina. Con questo volume di legno pronto per essere prodotto e commercializzato, si sono subito osservati cambiamenti nel settore: le segherie hanno dovuto adattare i propri strumenti e macchinari per lavorare i tronchi di diametro inferiore e, in questo modo, sfruttare appieno l'albero. Dopo anni di sforzi e investimenti il legno di melina è stato reinventato come prodotto segato, materia prima per mobili e pali tondi.

#### **CIPRESSO**

Il legno di cipresso è un legno di qualità, semiduro e resistente. È una specie abbondante tipica delle zone temperate e calde. Oltre a utilizzarne il legno, il cipresso è un albero ornamentale.

Il legno lavorato nelle industrie forestali è utilizzato principalmente per imballaggio, costruzione, mobili, esportazione grezza e segatura.

#### **ALLORO**

Il legno di alloro ha guadagnato terreno nel mercato del legname costaricano grazie all'elevata domanda per la produzione di pallet, poiché le specie tradizionali, come la melina, a volte non possono soddisfare le esigenze del settore.

Negli ultimi anni, il prezzo del legno di alloro è rimasto tra i più bassi del mercato e questo ha permesso di conquistare un'importante quota di mercato nel settore edile e nella falegnameria per la realizzazione di mobili e serramenti.

Il legno di alloro, se prodotto seguendo elevati standard qualitativi al momento del taglio, dell'essiccazione e del trasporto, può durare a lungo. La durabilità di questo materiale è molto buona ed è possibile prolungare la vita dei progetti in legno di alloro per molti anni.



### 3. ESPORTAZIONI

I principali prodotti esportati dal Costa Rica nel settore del legno e dei derivati sono pallet e piattaforme di carico, seguiti dal legno grezzo (v. Tav 1).

L'India è il primo paese di destinazione del legname locale, seguono Stati Uniti e America centrale.

Nel 2022, il continente asiatico ha ricevuto la maggior parte delle esportazioni costaricensi (l'Asia è il primo mercato per il teak in quanto i principali stabilimenti di produzione si trovano in quel continente. Il legno subisce alcune trasformazioni e poi viene inviato in Europa e negli USA).

Il Costa Rica esporta attualmente quantità modeste all'interno dell'UE, verso un'unica destinazione, l'Italia, con entrate sostanzialmente basse (2,3 milioni di dollari nel 2021 e 420mila dollari tra gennaio e ottobre 2022).

Dall'Italia il legname viene tuttavia inviato ad altre destinazioni o utilizzato per realizzare prodotti poi esportati all'interno dell'area comunitaria. Per il Costa Rica sarebbe comunque significativo poter raggiungere anche altri mercati europei ad alto valore aggiunto e potere d'acquisto, dove vi è interesse per prodotti con il "sigillo" della sostenibilità.

Nel 2021, le esportazioni di legname hanno raggiunto 68,3 milioni di dollari (fonte: Procomer)<sup>5</sup> e, da gennaio ad ottobre 2022, sono state registrate entrate per 41,8 milioni di dollari<sup>6</sup>.

Come detto, l'India è la prima destinazione del legname (grezzo e tagliato) per un totale di 25,3 milioni di dollari nel 2021 (37% del totale) e di 12,42 milioni di dollari ad ottobre 2022. Per quanto riguarda i mobili di legno, nel 2021, il 32% è stato esportato negli Stati Uniti, mentre il 29% ha visto come destinazione finale Panama (v. Tav. 2).

Informazioni sulle modalità per importare prodotti di legno e derivati dal Costa Rica in Italia sono reperibili alla pagina "Access2Markets", al link: <https://trade.ec.europa.eu/access-to-markets/it/home>

Il portale Access2Markets – gestito dall'Unione europea – consente di ottenere le informazioni utili ad esempio su dazi, imposte, procedure, formalità e requisiti, norme di origine, ostacoli commerciali ed altro. Include anche informazioni sugli accordi commerciali dell'UE e su come le imprese possono trarne beneficio.

<sup>5</sup>L'Agenzia per la promozione del commercio estero della Costa Rica (PROCOMER) è un ente pubblico non statale incaricato di promuovere le esportazioni costaricane. È stata creata nel 1996, con la Legge n. 7638 (<https://www.procomer.com/>).

<sup>6</sup>Le informazioni per i mesi di aprile, maggio e giugno 2023 non sono state conteggiate a causa di un importante attacco al sistema informatico del Ministero delle Finanze.

**Tav. 1. Principali prodotti esportati (in USD)**

| <b>Prodotto</b>                                | <b>2019</b> | <b>2020</b> | <b>2021</b> | <b>2022*</b> |
|--|-------------|-------------|-------------|--------------|
| Pallet e altre piattaforme per carichi         | 24 400 000  | 26 880 000  | 24 850 000  | 21 170 000   |
| Legno grezzo                                   | 27 890 000  | 17 000 000  | 31 690 000  | 15 950 000   |
| Legno segato o tagliato longitudinalmente      | 9 170 000   | 8 550 000   | 7 760 000   | 16 500 000   |
| Altri manufatti in legno                       | 600 000     | 710 000     | 930 000     | 720 000      |
| Doghe in legno diverso da legno tenero e bambù | 720 000     | 2 040 000   | 1 190 000   | 540 000      |

\*Dato ad ottobre 2022; non sono inclusi i dati di aprile, maggio e giugno a causa di un attacco informatico.

**Tav. 2. Destinazione delle esportazioni (in USD)**

| <b>Paese</b> | <b>2019</b> | <b>2020</b> | <b>2021</b> | <b>2022*</b> |
|--------------|-------------|-------------|-------------|--------------|
| India        | 25 730 000  | 16 760 000  | 23 350 000  | 12 420 000   |
| Stati Uniti  | 20 540 000  | 21 860 000  | 18 700 000  | 11 340 000   |
| Guatemala    | 330 000     | 340 000     | 3 130 000   | 7 810 000    |
| Panama       | 5 610 000   | 5 570 000   | 5 680 000   | 2 270 000    |
| Cina         | 5 660 000   | 4 860 000   | 4 700 000   | 2 190 000    |
| Vietnam      | 2 210 000   | 1 770 000   | 4 680 000   | 990 000      |
| Honduras     | 300 000     | 1 420 000   | 1 340 000   | 900 000      |
| Nicaragua    | 600 000     | 480 000     | 690 000     | 460 000      |
| Italia       | 460 000     | 5 000       | 2 300 000   | 420 000      |
| El Salvador  | 620 000     | 670 000     | 1 060 000   | 410 000      |
| Altri        | 2 570 000   | 2 640 000   | 2 810 000   | 2 140 000    |

\*Dato ad ottobre 2022; non sono inclusi i dati di aprile, maggio e giugno a causa di un attacco informatico.

## 4. MOBILI IN LEGNO

Per quanto riguarda il 2021, il 32% delle esportazioni di mobili in legno è stato diretto verso gli Stati Uniti, seguito da Panama con il 29% e, al terzo posto, molto distanziato, il Nicaragua con il 6%. Nel 2020, il totale esportato ammontava a 4,9 milioni di USD, ma nel 2021 si è registrato un sensibile aumento (82%) ed esportazioni per 8,9 milioni di USD.

Per quanto riguarda le importazioni, la Cina la fa da padrone con il 35% dei prodotti in entrata, seguita dagli Stati Uniti con il 16%. Dall'Italia invece, viene importata una limitatissima quantità di mobili in legno (assieme a Spagna, Malesia e Messico rappresentano il 14% del totale). Nel 2021 si è registrato un aumento significativo delle importazioni che hanno raggiunto i 50,9 milioni di USD.

Il deficit commerciale nel settore dei mobili in legno è passato da 58 milioni USD nel 2020 a 99 milioni nel 2021, ma sia le esportazioni che le importazioni di mobili sono cresciute.

<sup>7</sup><https://www.europarl.europa.eu/news/en/press-room/20221205IPR60607/deal-on-new-law-to-ensure-products-causing-deforestation-are-not-sold-in-the-eu>

## 5. PROPOSTA DI UNA NUOVA NORMATIVA UE

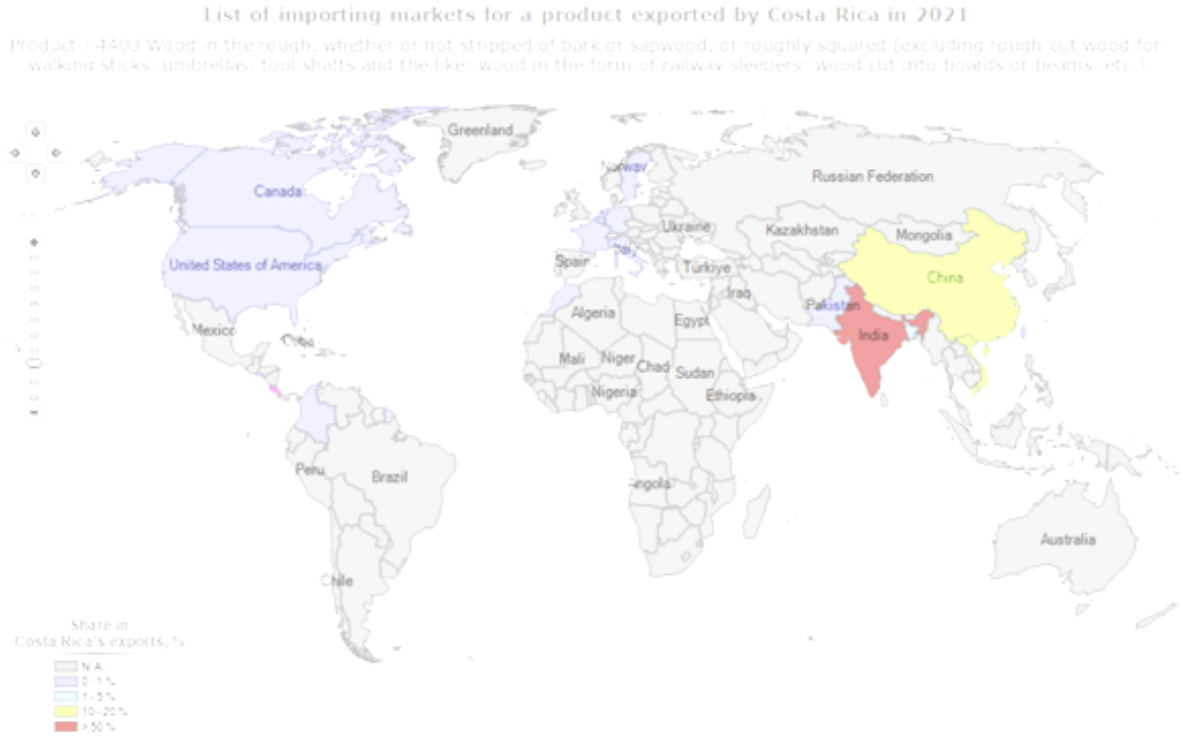
Nel dicembre 2022, il Parlamento europeo e il Consiglio hanno raggiunto un accordo sulla proposta di regolamento della Commissione sui *deforestation-free products*, la quale propone di imporre il divieto alle importazioni ed esportazioni di prodotti provenienti da terreni disboscati, tra cui il legno<sup>7</sup>.

La Commissione europea classificherà i Paesi, o parte di essi, a rischio basso, standard o alto entro 18 mesi dall'entrata in vigore del nuovo regolamento e la percentuale di controlli sugli operatori sarà effettuata in base al livello di rischio del Paese. La normativa richiederà alle aziende di produrre una dichiarazione di *due diligence* che dimostri che le loro catene di approvvigionamento non stanno contribuendo alla distruzione delle foreste prima di vendere merci nell'UE. Le aziende dovranno dimostrare quando e dove sono state prodotte le merci e fornire informazioni "verificabili" che non provengono da terreni disboscati dopo il 2020. Il mancato rispetto delle norme potrà comportare pesanti multe.



La gran parte del legname da esportazione del Costa Rica proviene dal rimboschimento ed il legno che ne deriva viene esportato con tale certificazione. Le certificazioni saranno un punto importante per commercializzare il legno a livello internazionale poiché l'UE richiederà questi attestati per dare l'approvazione all'importazione nel suo

territorio. Il Costa Rica è riconosciuto come un Paese allineato con la Rain Forest Alliance, il cui legname proviene da zone di riforestazione o controllate, e per questo potrebbe offrire prodotti ottenuti con un approccio ecologico, sostenibile o biologico e aumentare la penetrazione nel mercato europeo.





## 6. UFFICIO FORESTALE NAZIONALE (ONF)

L'Ufficio Forestale Nazionale<sup>8</sup> è stato istituito con la Legge Forestale n. 7575/1996, come ente pubblico non statale, dotato di propria personalità giuridica, per promuovere le attività forestali e l'utilizzo del legno come valida formula per la conservazione e la raccolta di tali risorse.

A livello nazionale, l'ONF ha accreditato 40 organizzazioni, ciò che lo rende un forum di coordinamento del settore forestale privato, con una forte partecipazione nella gestione della politica forestale nazionale.

Compito dell'ONF è di promuovere la competitività della silvicoltura produttiva per garantirne la sostenibilità e la redditività e tra i suoi obiettivi troviamo anche quello di influenzare le istituzioni statali per rafforzare il settore produttivo forestale e promuovere la sostenibilità delle attività forestali e la fornitura di servizi ambientali.

L'ONF propone inoltre al Ministro dell'ambiente e dell'energia, politiche e strategie per un adeguato sviluppo delle attività forestali; esegue e sostiene programmi di formazione tecnologica e studi e ricerche applicati alle risorse forestali del Paese; promuove programmi di prevenzione per proteggere le risorse forestali da incendi, parassiti, malattie, erosione e degrado del suolo e da altre minacce; promuove programmi per favorire gli investimenti nel settore forestale e incentivare la raccolta di risorse finanziarie per svilupparlo; diffonde informazioni su mercati, costi, prezzi ed altro, per la commercializzazione dei prodotti; dirige, nel Paese e all'estero, la promozione per pubblicizzare i prodotti forestali costaricensi.

<sup>8</sup><https://onfcr.org/>

<sup>9</sup><https://www.camaraforestal.org/contacto>

## 7. ASSOCIAZIONE CAMERA FORESTALE LEGNO E INDUSTRIA DEL COSTA RICA (CFMI)

La CFMI<sup>9</sup> nasce nel 1994 come un'organizzazione che rappresenta tutti i settori coinvolti nella catena di valore del legno e attività correlate. Tra i suoi compiti vi sono quello di promuovere lo sviluppo, l'integrazione e il riconoscimento dei settori forestale, del legno e dell'industria, rappresentando gli interessi dei suoi membri (nei confronti del settore pubblico, delle organizzazioni non governative, della cooperazione internazionale e delle diverse istanze sociali, economiche e ambientali del paese), e quello di incentivare l'uso di legno da fonti sostenibili ed individuare nuove opportunità di mercato e per gli associati.

L'Associazione mantiene un elenco di produttori, aziende, organizzazioni e professionisti che compongono l'offerta di beni e servizi forestali in Costa Rica.



## 8. PROGRAMMA DI PAGAMENTO PER I SERVIZI AMBIENTALI-PSA

Il PSA è un riconoscimento finanziario concesso dallo Stato costaricense attraverso il Fondo nazionale per il finanziamento forestale (Fonaffo) ai proprietari di aziende agricole che realizzano piantagioni forestali, sistemi agroforestali e/o realizzano progetti di rigenerazione naturale, protezione e gestione delle foreste.

Il Fonaffo ha come obiettivo quello di promuovere la gestione forestale, i processi di imboschimento e rimboscimenti, vivai forestali, sistemi agroforestali, recupero di aree spoglie e cambiamenti tecnologici nell'uso e nell'industrializzazione delle risorse forestali.

Il PSA è una compensazione per i servizi ambientali generati da piantagioni e foreste, che hanno effetto sulla mitigazione dei cambiamenti climatici, la protezione e il recupero della biodiversità, le fonti d'acqua ecc.

La Legge Forestale riconosce quattro servizi ambientali forniti dalle foreste e dalle piantagioni forestali: mitigazione dei gas serra; tutela delle risorse idriche; tutela della biodiversità; tutela della bellezza paesaggistica.

Il programma è volontario e possono partecipare tutte le persone fisiche o giuridiche, proprietari, locatari e usufruttuari di immobili privati iscritti all'Anagrafe Nazionale.

Si può accedere al programma attraverso gli Enti accreditati presso l'Ufficio Forestale Nazionale (ONF) o attraverso altre organizzazioni forestali e gestori forestali privati.

<sup>10</sup><https://www.cinde.org/es>; <https://www.vui.cr/>

## 9. AGENCIA DE PROMOCIÓN DE INVERSIONES DE COSTA RICA -CINDE E VENTANILLA ÚNICA DE INVERSIÓN (VUI)

L'Agenzia costaricense per la promozione degli investimenti (CINDE)<sup>10</sup> è un'organizzazione privata e senza scopo di lucro. Dalla sua creazione nel 1982, CINDE ha promosso investimenti diretti esteri (IDE) in settori strategici come servizi ad alta intensità di conoscenza, salute e benessere. Nel 2019 è stata valutata la migliore istituzione al mondo nell'attrarre investimenti diretti esteri dall'International Trade Center.

Lo Sportello Unico per gli Investimenti (VUI) mira a stabilire un sistema di centralizzazione delle procedure e dei permessi che le imprese che intendono insediarsi e operare sul territorio costaricense devono rispettare. Il VUI consente agli imprenditori di seguire le procedure, interagire con le istituzioni preposte e accedere alle approvazioni. I servizi offerti da tale organizzazione sono accessibili a titolo gratuito.



## 10. REGIME DELLE ZONE FRANCHE

Il regime delle zone franche è il pilastro della strategia di promozione delle esportazioni e degli investimenti del Costa Rica. Si tratta di un insieme di incentivi e benefici che il governo concede alle aziende che effettuano nuovi investimenti nel Paese e prevede incentivi fiscali sul reddito, importazione ed esportazione di beni, ecc.

Possono beneficiare di questo regime:

- Distributori: Non producono, ma solo manipolano, riconfezionano o ridistribuiscono prodotti non tradizionali per l'esportazione. Non possono vendere sul mercato locale.
- Servizi nel settore strategico: fornitura di servizi a persone o società domiciliate in Costa Rica, all'estero o ad altre aziende della Zona Franca.
- Amministratori del Parco: Società dedicate all'amministrazione di parchi per l'installazione di imprese in regime di zona franca.
- Produttori del settore strategico: Trasformano la materia prima in prodotti finiti o semilavorati. Il livello di esportazione non è un requisito, purché l'impresa appartenga ad un settore strategico o si stabilisca al di fuori della Grande Area Metropolitana (GAM). Si applica anche alle aziende manifatturiere che attualmente forniscono almeno il 40% ad altre società nelle Zone Franche.

Le società costituite nel Regime godono di diversi benefici:

- Esenzione nell'importazione di merci necessarie al funzionamento e all'amministrazione dell'attività autorizzata alla società.

- Esenzioni nell'importazione di certi tipi di veicoli.
- Esenzione fiscale sugli acquisti locali di beni o servizi necessari per il funzionamento e amministrazione dell'attività autorizzata alla società.
- Esenzione dall'esportazione.
- Esenzione per un periodo di 10 anni dalle imposte di: trasferimento di beni immobili e licenza comunale
- Esenzione dall'imposta sulle rimesse.
- Esenzione da tutte le imposte sugli utili, nonché da qualsiasi altro tributo la cui base imponibile sia determinata in relazione agli utili lordi o netti, ai dividendi pagati ad azionisti o redditi o vendite. Tale agevolazione è concessa dipendendo se la sede è interna od esterna alla GAM e della categoria aziendale.
- Crediti d'imposta. Esclusivo per i produttori, che possono richiedere crediti d'imposta purché siano reinvestimenti di utili attivi fissi o in spese di formazione.
- Accesso alla formazione e ai programmi di formazione.

Quando un'azienda è interessata a presentare domanda per il regime di Zona Franca, deve realizzare un nuovo investimento minimo iniziale, sostenuto da nuovi attivi fissi soggetti ad ammortamento e beni immobili. Per legge si ha un termine massimo di tre anni dal deposito della richiesta.

Per maggiori informazioni si consiglia di consultare le "Guide alle Zone Franche":

- <https://www.procomer.com/wp-content/uploads/Guidas-Zonas-Francas-Febrero-2023.pdf>
- <https://www.cinde.org/es/recurso/regimen-de-zona-franca-en-costa-rica>



SERVICIOS, COMERCIALIZADORA & ADMINISTRADORAS DE PARQUE ZF

| DENTRO GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                   |                              | FUERA GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                    |                              |
|---|-----------------------------------|------------------------------|--|------------------------------------|------------------------------|
| <b>0%</b><br>DEL AÑO 1 AL AÑO 8           | <b>15%</b><br>DEL AÑO 9 AL AÑO 12 | <b>30%</b><br>DESPUES AÑO 12 | <b>0%</b><br>DEL AÑO 1 AL AÑO 12         | <b>15%</b><br>DEL AÑO 12 AL AÑO 18 | <b>30%</b><br>DESPUES AÑO 18 |

MANUFACTURA PROYECTO REGULAR

| DENTRO GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                   |                              | FUERA GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                     |                                       |                                 |
|---|-----------------------------------|------------------------------|--|-------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------|
| <b>6%</b><br>DEL AÑO 1 AL AÑO 8           | <b>15%</b><br>DEL AÑO 9 AL AÑO 12 | <b>30%</b><br>DESPUES AÑO 12 | <b>0%</b><br>DEL AÑO 1<br>AL AÑO 6       | <b>5%</b><br>DEL AÑO 7<br>AL AÑO 12 | <b>15%</b><br>DEL AÑO 12<br>AL AÑO 18 | <b>30%</b><br>DESPUES<br>AÑO 18 |

MANUFACTURA MEGAPROYECTO  
(>€10MM INVERSIÓN EN ACTIVOS FIJOS DEPRECIABLES, 100 EMPLEOS)

| DENTRO GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                   |                              | FUERA GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                    |                              |
|---|-----------------------------------|------------------------------|--|------------------------------------|------------------------------|
| <b>0%</b><br>DEL AÑO 1 AL AÑO 8           | <b>15%</b><br>DEL AÑO 9 AL AÑO 12 | <b>30%</b><br>DESPUES AÑO 12 | <b>0%</b><br>DEL AÑO 1 AL AÑO 12         | <b>15%</b><br>DEL AÑO 13 AL AÑO 18 | <b>30%</b><br>DESPUES AÑO 18 |

MANUFACTURA SECTOR ESTRATÉGICO, 100 EMPLEOS, FUERA GAM

| FUERA GAM<br>TARIFAS IMPUESTO UTILIDADES |                                    |                              |
|--|------------------------------------|------------------------------|
| <b>0%</b><br>DEL AÑO 1 AL AÑO 12         | <b>15%</b><br>DEL AÑO 13 AL AÑO 18 | <b>30%</b><br>DESPUES AÑO 18 |

PROCOMER<sup>11</sup>, “Guía régimen zona franca regímenes especiales” p. 6

<https://www.procomer.com/wp-content/uploads/Guias-Zonas-Francas-Febrero-2023.pdf>

## 11. LA CERTIFICAZIONE FSC

La certificazione FSC è una certificazione internazionale, indipendente e di parte terza, specifica per il settore forestale e i prodotti - legnosi e non legnosi - derivati dalle foreste. Esistono due tipi di certificazione FSC: la certificazione di Gestione forestale e la certificazione di Catena di custodia. Dopo aver identificato la tipologia di certificazione FSC d'interesse, è possibile prendere visione degli standard di riferimento così da individuare requisiti e obblighi previsti.

L'implementazione degli standard può avvenire in piena autonomia o, in alternativa, con l'aiuto di un consulente che supporti l'azienda in fase di preparazione. Deve inoltre essere individuato un Ente di Certificazione accreditato FSC al quale inoltrare la domanda di certificazione. Tale ente si incarica di condurre una verifica ispettiva presso la foresta o l'organizzazione, allo scopo di verificare il rispetto degli standard. Il buon esito di tale verifica determina la possibilità di conseguire la certificazione FSC. Per tutta la durata

<sup>11</sup><https://www.procomer.com/>

# IMPUESTOS EN COSTA RICA

**CINDE**  
INVERSIÓN EN COSTA RICA

esencial  
COSTA  
RICA

| <i>Impuestos en Costa Rica / otros</i>              | <i>Tasa impositiva</i>  | <i>Régimen de Zona Franca</i><br>Ley N° 7210, N° 8794, y sus Reglamentos.   |
|---|---|---|
| Impuesto sobre las utilidades                       | 30%   | En zona franca exención completa / parcial del impuesto sobre la renta por 8 / 4 años* con la posibilidad de renovar esta exención por múltiples periodos, sobre reinversión. La exoneración aplica para la actividad aprobada en el acuerdo ejecutivo. |
| Aranceles de importación/exportación                | Varía dependiendo del producto  | 100% de exención  |
| Impuesto al valor agregado                          | 13%   | 100% de exención en la compra local de bienes / servicios   |
| Impuesto sobre el traspaso de bienes inmuebles      | 1.5%  | 100% de exención por un periodo de 10 años  |
| Impuesto sobre la retención de regalías, honorarios | hasta un 25%  | 100% de exención  |
| Limitación de los expatriados en el país            |   | Ninguno   |
| Impuesto sobre los expatriados                      | Todos los residentes y no residentes que trabajan dentro del territorio de Costa Rica, bajo una relación de trabajo, están sujetos a retenciones y cotizaciones a la seguridad social. El impuesto sobre la renta personal se incrementa a 15%. |   |
| Creación de empleo y becas                          | Entrenamiento técnico especializado disponible a través del INA   |   |

del certificato (5 anni) l'Ente di Certificazione provvede a verifiche di sorveglianza annuali volte a garantire che il rispetto degli standard da parte dell'azienda sia mantenuto nel tempo. Al fine di facilitare la comprensione e l'applicazione degli standard e dei processi di certificazione, FSC Italia organizza attività di formazione e approfondimento per aziende, tecnici, consulenti e aspiranti auditor. Quindi il Forest Stewardship Council (FSC) non è la figura incaricata al rilascio dei certificati: questo processo viene effettuato da organizzazioni indipendenti chiamati Enti di Certificazione.

Questi Enti, accreditati dall'Assurance Services International (ASI) sono gli unici autorizzati a valutare le operazioni di Gestione Forestale e Catena di Custodia sulla base degli Standard FSC applicabili.

Gli Enti di Certificazione accreditati operanti in Italia sono 17 (<https://www.fsc-italia.it/eshop/database-enti-certificazione/>). Vi è anche una lista di consulenti accreditati operanti in Italia (<https://www.fsc-italia.it/eshop/database-consulenti/>).

## 12. IMPRESE DEL SETTORE

Fra le maggiori imprese del settore forestale troviamo:



### **Forestales Latinoamericanos**

(<https://forestaleslatinoamericanos.com/>)

È un'azienda a conduzione familiare, con una presenza commerciale sia a livello nazionale che internazionale. Dispone di oltre 2.000 ettari (più di 6 milioni di alberi da legno nei Caraibi costaricani) dove crescono piantagioni di teak e specie autoctone.

L'impresa offre una vasta gamma di prodotti in legno e loro derivati. I prodotti principali sono: legname segato di pino, alloro, teak e tralici; modanature, porte, compensato, telai, MDF, pannelli, cartone e melamina.

Tutti i prodotti sono commercializzati con il marchio Probosque.

Possiede la certificazione FSC, con licenze: FSC-C139199, per il certificato GFA-FM/COC-003157, con un'estensione di 428 ettari (6 aziende agricole); FSC-C139201 per il certificato GFA-COC-003158 per l'industria forestale.

## **NOVELTEAK**

### **Novelteak**

(<https://www.novelteak.com/>)

Novelteak è stata creata da imprenditori svizzeri che volevano contrastare la deforestazione. Investendo costantemente e coltivando piantagioni nel corso degli anni, l'azienda è diventata uno dei più importanti esportatori di piantagioni di teak ed è riconosciuta per il suo avanzato programma proprietario di genetica dei semi e le tecniche di gestione forestale.

Nel 1989 è stata fondata con capitale svizzero come Maderas Preciosas de Costa Rica SA. Nel 2021 Novelteak espande l'impianto di produzione e continua ad espandere le vendite di prodotti semilavorati e finiti e completa il primo edificio in teak certificato FSC al 100% in Costa Rica.

L'impresa esporta Teak FSC ai principali produttori di tutto il mondo.



### **BluWood Industries**

(<http://www.bluwoodindustries.com/>)

BluWood Industries S.A. è specializzata nella produzione di pavimenti in legno prefiniti di alta qualità (sia in legno massiccio che ingegnerizzato) e di altri prodotti complementari realizzati con vari tipi di legno.

Si trovano nella provincia di Guanacaste, dove offrono anche servizi industriali al pubblico in diversi processi di trasformazione del legno (come segatura, essiccazione in forno, piallatura, modellatura, impiallacciatura, tra gli altri).



### **Green Pallet**

(<https://www.greenpallet.net/>)

Un'azienda con oltre 30 anni di esperienza nel settore forestale.

Massimizzano l'uso di legno riforestato creando diversi prodotti, in particolare pallet e cassette in legno. Lavorano il più possibile in un sistema di ciclo produttivo integrato.





### **Hacienda El Tecal**

(<https://www.haciendaeltecal.com/>)

Sono pionieri nella commercializzazione e industrializzazione del legno di teak e di altri legni pregiati per la costruzione di progetti residenziali e commerciali. Il legno teak è la loro specialità, poiché le loro piantagioni, con oltre 35 anni di esperienza, lo producono e riforniscono il mercato nazionale.

Un elenco più esaustivo di imprese del settore legno è consultabile nella pagina web:

<https://mercadoforestal.cr/directorio/>

### 13. LINK DI INTERESSE

- <https://trade.ec.europa.eu/access-to-markets/es/home> (UE-Access2Markets)
- <https://minae.go.cr/> (Ministerio de Ambiente y Energía)
- <https://www.sinac.go.cr/ES/Paginas/default.aspx> (Sistema Nacional de Áreas de Conservación - SINAC)
- <https://www.sirefor.go.cr/> (Sistema de Información de Recursos Forestales de Costa Rica)
- <https://www.reddcr.go.cr/> (Strategia REDD+ - riduzione delle emissioni da deforestazione e degrado forestale più conservazione/gestione sostenibile delle foreste e aumento degli stock di carbonio forestale).
- <https://onfcr.org/> (Ufficio Forestale Nazionale)
- <https://onfcr.org/legislacion-forestal> (Ufficio Forestale Nazionale/legislazione)
- <https://www.camaraforestal.org/contacto> (Associazione Camera Forestale Legno e Industria del Costa Rica)
- <https://mercadoforestal.cr/directorio/> (Guida/elenco imprese del settore)
- <https://www.procomer.com/> (Promotora de Comercio Exterior de Costa Rica)
- <https://www.cinde.org/es> (CINDE)
- <https://www.vui.cr/> (Sportello unico per investimenti)
- <https://www.cinde.org/es/recursos/regimen-de-zona-franca-en-costa-rica> (Guida alle Zone Franche CINDE)
- <https://www.procomer.com/wp-content/uploads/Guias-Zonas-Francas-Febrero-2023.pdf> (Guida alle Zone Franche PROCOMER)
- <https://www.fonafifo.go.cr/es/> (Fondo Nazionale per il Finanziamento Forestale)
- <https://www.europarl.europa.eu/news/en/press-room/20221205IPR60607/deal-on-new-law-to-ensure-products-causing-deforestation-are-not-sold-in-the-eu> (Notizie dalla pagina web della Unione Europea)
- [http://www.pgrweb.go.cr/scij/Busqueda/Normativa/Normas/nrm\\_texto\\_completo.aspx?nValor1=1&nValor2=90000](http://www.pgrweb.go.cr/scij/Busqueda/Normativa/Normas/nrm_texto_completo.aspx?nValor1=1&nValor2=90000) (Indice di ammissibilità strategica per le Società di Servizi (IEES))
- [http://www.pgrweb.go.cr/scij/Busqueda/Normativa/Normas/nrm\\_texto\\_completo.aspx?nValor1=1&nValor2=79826](http://www.pgrweb.go.cr/scij/Busqueda/Normativa/Normas/nrm_texto_completo.aspx?nValor1=1&nValor2=79826) (Regolamento per potenziare lo Sviluppo delle Risorse Umane delle Imprese Beneficiarie del Regime della Zona Franca)

.....

Avvertenza: le informazioni contenute in questo documento vogliono costituire un primo orientamento al settore legno e derivati in Costa Rica.  
L'Ambasciata d'Italia in Costa Rica declina ogni responsabilità per le informazioni contenute in questa guida.

Marzo 2023. Tutti i diritti riservati.

  
**Ambasciata d'Italia  
San José de Costa Rica**